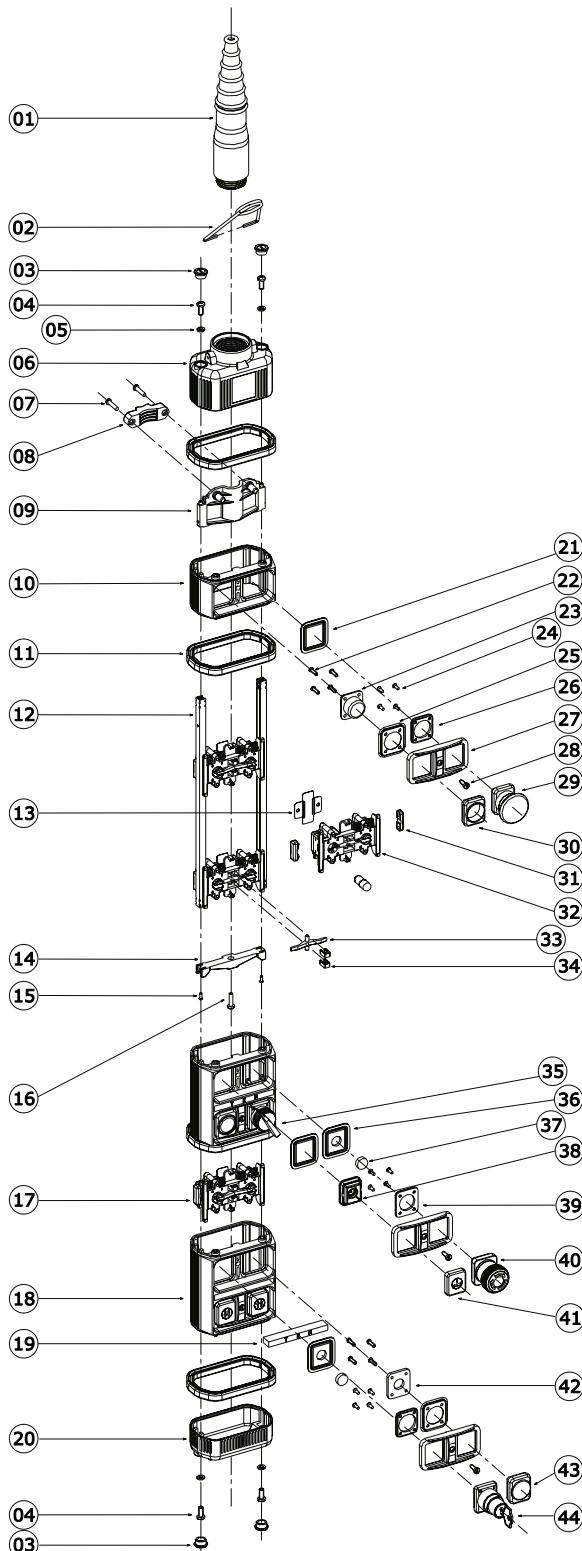


# SPA



## Italiano Istruzioni originali

### Istruzioni d'uso e manutenzione

La pulsantiera SPA è un dispositivo elettromeccanico per circuiti di comando/controllo e manovra a bassa tensione (EN 60947-1, EN 60947-5-1) da utilizzarsi come equipaggiamento elettrico di macchine (EN 60204-1) in conformità a quanto previsto dai requisiti essenziali della Direttiva Bassa tensione 2014/35/UE e della Direttiva Macchine 2006/42/CE.

La pulsantiera è prevista per impiego in ambiente industriale con condizioni climatiche anche per applicazioni esterne (temperatura di impiego da -25°C a +70°C ed idoneità per utilizzo in ambienti tricalorici). L'apparecchio non è idoneo per impiego in ambienti con atmosfere potenzialmente esplosive, in presenza di agenti corrosivi o elevata percentuale di cloruro di sodio (nebbia salina). Il contatto con oli, acidi e solventi può danneggiare l'apparecchio; evitare di usarli per operazioni di pulizia.

Gli interruttori (17, 32) sono previsti per comando ausiliario di contattori o carichi elettromagnetici in genere (classe di impiego AC-15 secondo EN 60947-5-1). Non è consentito collegare più di una fase per ogni interruttore (17, 32). Non oliare od ingrassare gli elementi di comando (29, 35, 40, 41, 44) o gli interruttori (17, 32).

L'installazione della pulsantiera deve essere effettuata da personale competente ed addestrato.

I cablaggi elettrici devono essere effettuati a regola d'arte secondo le disposizioni vigenti.

Prima di eseguire l'installazione la manutenzione della pulsantiera è necessario spegnere l'alimentazione principale della macchina.

### Operazioni per una corretta installazione della pulsantiera

- Svitare i tappi plastici (03) della calotta inferiore (20).
- Svitare le viti (04) della calotta inferiore (20).
- Sfilarre la calotta inferiore (20), le cornicette in gomma (11) e le sezioni (10, 18) dalla struttura interna della pulsantiera; porre attenzione nel riporre le sezioni (10, 18) nella corretta sequenza di assemblaggio.
- Svitare i tappi plastici (03) della calotta superiore (06).
- Svitare le viti (04) della calotta superiore (06) e sfilarla dalla struttura interna delle pulsantiera.
- Avvitare il manico (05) a sezione variabile (01) sulla calotta superiore (06)
- Tagliare il manico (05) in gomma a sezione variabile (01) ed inserirvi il cavo multipolare in modo da garantire un'adeguata interferenza ed evitare la penetrazione di acqua e/o polvere.
- Speiare il cavo multipolare per una lunghezza adeguata alle operazioni di connessione elettrica con gli interruttori (17, 32).
- Nastriare parte iniziale spelta del cavo multipolare.
- Fissare, attraverso l'apposito serracavo (07, 08), il cavo multipolare alla struttura interna della pulsantiera.
- Effettuare le connessioni elettriche con gli interruttori (17, 32) (serrare i cavi ai morsetti degli interruttori con coppia di torsione pari a 0,8 Nm; capovolgere le viti dei morsetti 1x2,5 mm<sup>2</sup> - 2x1,5mm<sup>2</sup>); al fine di una corretta disposizione dei cavi nella pulsantiera, togliere i coprifili (13) dagli interruttori (17, 32), allargare i cavi nell'apposito spazio, quindi riposizionare i coprifili (13).
- Assemblare la calotta superiore (06) alla struttura interna della pulsantiera ed avvitarla con le relative viti (04); posizionare la calotta superiore (06) in modo che la scritta "TER" e l'etichetta identificativa di prodotto risultino sul medesimo lato degli elementi di comando (29, 35, 40, 41, 44).
- Avvitare i tappi plastici (03) nella calotta superiore (06).
- assicurare il cavo multipolare al manico (01) attraverso una fascetta (non fornita).
- Posizionare in modo alterno le cornicette in gomma (11) e le sezioni (10, 18), avendo cura di assemblarle nella corretta sequenza.
- Assemblare la calotta inferiore (20) alla struttura interna della pulsantiera ed avvitarla con le relative viti (04).
- Avvitare i tappi plastici (03) nella calotta inferiore (20).
- Assemblare il gancio (02).

### Operazioni aggiuntive per la sostituzione degli interruttori

- Aprire la pulsantiera come indicato nelle fasi relative all'installazione.
- Eliminare eventuali cablaggi relativi all'interruttore (17, 32) da sostituire.
- Allentare la vite (16) sul fondo della struttura interna della pulsantiera.
- Togliere le due guide plastiche (31) dall'interruttore (17, 32) ed estrarre l'interruttore medesimo dalla struttura interna della pulsantiera.
- Togliere le due guide plastiche (31) dal nuovo interruttore (17, 32).
- Posizionare l'interruttore (17, 32) sulla struttura interna della pulsantiera.
- Posizionare le due guide plastiche (31) ponendo attenzione al corretto senso di assemblaggio (le parti in leggero rilievo sulla superficie della struttura interna della pulsantiera devono essere a contatto con gli elementi metallici (12) della struttura interna della pulsantiera).
- Avvitare la vite (16) sul fondo della struttura interna della pulsantiera al fine di posizionare in modo stabile gli interruttori (17, 32).
- Riposizionare gli eventuali cablaggi e richiedere la pulsantiera come indicato nelle fasi relative all'installazione.

### Operazioni aggiuntive per l'inserimento/sostituzione delle lampadine di controllo/ segnalazione nei portalampane

- Introducere la lampadina centrale (28) della targhetta (27) con assorbita la gemma (23, 30).
- Togliere la targhetta (27).
- Posizionare nell'apposita sede la lampada a baionetta (utilizzare lampade tipo BA9s 125V-2,6 W(max)).
- Posizionare la targhetta (27) ed avvitare la relativa vite (28).

### Operazioni di manutenzione periodica

- Verificare il corretto serraggio delle viti (04, 28) di chiusura.
- Verificare il corretto serraggio delle viti dei morsetti degli interruttori (17, 32).
- Verificare le condizioni dei cablaggi (in particolare nella zona di serraggio sull'interruttore).
- Verificare le condizioni delle cornicette in gomma (11), dei soffietti degli attuatori (21, 25, 36) e del manico (05).
- Verificare l'integrità dell'involucro plastico della pulsantiera (06, 10, 18, 20).

Qualsiasi modifica ai componenti della pulsantiera annulla la validità dei dati di targa ed identificazione dell'apparecchio e fa decadere i termini di garanzia. In caso di sostituzione di un qualsiasi componente, utilizzare esclusivamente ricambi originali.

TER declina ogni responsabilità da danni derivanti dall'uso improprio dell'apparecchio o da una sua installazione non corretta.

### Caratteristiche Tecniche

Conformità alle Direttive Comunitarie

Conformità alle Norme

Temperatura ambiente

Grado di protezione

Categoria di isolamento

Ingresso cavi

Posizioni di funzionamento

Marcature

### Caratteristiche Tecniche degli Interruttori

Categoria di impiego

Corrente nominale di impiego

Tensione nominale di impiego

Corrente nominale termica

Tensione nominale di isolamento

Durata meccanica

Connessioni

Marcature

PRIS020000 rev. 14 31072025

2014/35/UE 2006/42/CE  
EN 60947-1 EN 60947-1 EN60947-5-1  
EN 60529 ISO 13850

Immagazzinaggio -40°C/+70°C

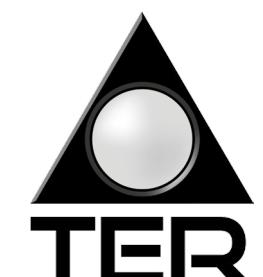
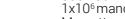
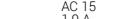
Funzionamento -25°C/+70°C

IP 65

Classe II

Manicotto in gomma Ø 14-26 mm

Tutte le posizioni



**T.E.R. Tecno Elettrica Ravasi Srl** a socio unico  
Via Garibaldi 29/31 - 23885 Calco (LC) - Italy  
Tel. +39 039 9911011 - Fax +39 039 9910445  
E-mail: info@ter.it - www.ter.it

Sede Legale - Registered Office  
Via Alcide De Gasperi 54 - 23887 Olgiate Molgora (LC) - Italy



Certificazioni del prodotto  
(inquadrare il codice QR).

Product certifications  
(frame the QR code).



Istruzioni per il corretto smaltimento del prodotto  
(inquadrare il codice QR).

Instructions for proper disposal of the product  
(frame the QR code).

